Porównanie tłumaczeń Jeremiasza 6:20

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Na cóż mi kadzidło\* sprowadzone z Saby\*\* i wonności\*\*\* \*\*\*\* z dalekiej ziemi? Wasze całopalenia nie budzą przychylności, a wasze krwawe ofiary nie są Mi miłe.\*\*\*\*\*[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2)[[3]](#footnote-4)3)[[4]](#footnote-5)4)[[5]](#footnote-6)5) |

1. 1) <x>20 30:34-38</x> [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>330 27:22</x> [↑](#footnote-ref-3)
3. 3) wonności, קָנֶה , l. tatarak, wonny cynamon. [↑](#footnote-ref-4)
4. 4) <x>20 30:23</x> [↑](#footnote-ref-5)
5. 5) <x>230 40:7</x>; <x>230 50:8-13</x>; <x>290 1:10-20</x>; <x>300 14:12</x>; <x>370 5:21-24</x>; <x>400 6:6-8</x> [↑](#footnote-ref-6)